



22 Julai 2013
22 July 2013
P.U. (A) 233

WARTA KERAJAAN PERSEKUTUAN

FEDERAL GOVERNMENT GAZETTE

PROKLAMASI

PROCLAMATION



DISIARKAN OLEH/
PUBLISHED BY
JABATAN PEGUAM NEGARA/
ATTORNEY GENERAL'S CHAMBERS

PROKLAMASI

OLEH SERI PADUKA BAGINDA YANG DI-PERTUAN AGONG,
DENGAN KURNIA ALLAH, KETUA UTAMA NEGARA
BAGI NEGERI-NEGERI DAN WILAYAH-WILAYAH MALAYSIA

ALMU'TASIMU BILLAHI MUHIBBUDDIN TUANKU ALHAJ ABDUL HALIM MU'ADZAM
SHAH IBNI ALMARHUM SULTAN BADLISHAH
Yang di-Pertuan Agong

BAHAWASANYA seksyen 3 Akta Latihan Khidmat Negara 2003 [*Akta 628*],
memperuntukkan bahawa BETA boleh dari semasa ke semasa, melalui proklamasi,
mengarahkan bahawa, melainkan jika Akta itu memperuntukkan selainnya, tiap-tiap
orang yang—

- (a) pada tarikh proklamasi ini, telah mencapai umur yang ditentukan dalam
proklamasi ini, yang tidak kurang daripada enam belas tahun, tetapi
belum mencapai umur yang ditentukan dalam proklamasi ini, yang tidak
lebih daripada tiga puluh lima tahun; dan
- (b) merupakan warganegara atau pemastautin tetap di Malaysia,

hendaklah bertanggung untuk menjalani latihan khidmat negara di bawah Akta itu.

MAKA OLEH YANG DEMIKIAN, BETA, ALMU'TASIMU BILLAHI MUHIBBUDDIN TUANKU ALHAJ ABDUL HALIM MU'ADZAM SHAH IBNI ALMARHUM SULTAN BADLISHAH, dengan Kurnia Allah, Yang di-Pertuan Agong bagi Negeri-Negeri dan Wilayah-Wilayah Malaysia, pada menjalankan kuasa yang diberikan kepada BETA sebagaimana yang tersebut di atas, membuat proklamasi yang berikut:

“Semua warganegara Malaysia yang, pada tarikh proklamasi ini, telah mencapai umur enam belas tahun dan enam bulan tetapi belum mencapai umur lapan belas tahun diarahkan bahawa hendaklah bertanggung untuk menjalani latihan khidmat negara di bawah Akta Latihan Khidmat Negara 2003.”.

DIPERBUAT di Istana Negara BETA di Kuala Lumpur, Ibu Kota Persekutuan, pada dua puluh enam haribulan Jun, dua ribu tiga belas.

[KP/JLKN/(UPKN)(R)17/847/39 JIL4; PN(PU2)635/IV]

Dengan Titah Perintah Baginda

DATO' SERI HISHAMMUDDIN TUN HUSSEIN
Menteri Pertahanan

PROCLAMATION

BY HIS MAJESTY THE YANG DI-PERTUAN AGONG,
BY THE GRACE OF ALLAH, SUPREME HEAD
OF THE STATES AND TERRITORIES OF MALAYSIA

ALMU'TASIMU BILLAHI MUHIBBUDDIN TUANKU ALHAJ ABDUL HALIM MU'ADZAM
SHAH IBNI ALMARHUM SULTAN BADLISHAH
Yang di-Pertuan Agong

WHEREAS section 3 of the National Service Training Act 2003 [*Act 628*], provides that
WE may from time to time, by proclamation, direct that, unless the Act provides
otherwise, every person who—

(a) on the date of this proclamation, has attained such age as may be specified
in this proclamation, not being less than sixteen years, but has not
attained such age as may be specified in this proclamation, not being
more than thirty-five years; and

(b) is a citizen or a permanent resident of Malaysia,

shall be liable to undergo national service training under the Act.

NOW THEREFORE, WE, ALMU'TASIMU BILLAHI MUHIBBUDDIN TUANKU ALHAJ ABDUL HALIM MU'ADZAM SHAH IBNI ALMARHUM SULTAN BADLISHAH, by the Grace of Allah, Yang di-Pertuan Agong of the States and Territories of Malaysia, in exercise of the powers conferred on US as aforesaid make the following proclamation:

“All citizens of Malaysia who, on the date of this proclamation, have attained the age of sixteen years and six months but have not attained the age of eighteen years are directed to be liable to undergo national service training under the National Service Training Act 2003.”.

GIVEN at OUR Istana Negara in Kuala Lumpur, the Federal Capital, this twenty sixth day of June, two thousand thirteen.

[KP/JLKN/(UPKN)(R)17/847/39 JIL 4; PN(PU2)635/IV]

By His Majesty's Command

DATO' SERI HISHAMMUDDIN TUN HUSSEIN
Minister of Defence